

SOL È TI03 ORDRE SEPA DE DOMICILIACIÓ DE DÈBIT DIRECTE
 Orden SEPA de domiciliación de adeudo directo / SEPA direct Debit Mandate

1.- DADES DE L'ACREEDOR / Datos del acreedor / Creditor's information

Nom de l'acreditor / Nombre del acreedor / Creditor's name AJUNTAMENT DE TREMP	DNI/NIF/Passaport/NIE/CIF P2529500G
Direcció / Dirección / Address PLAÇA DE LA CREU, 1	Telèfon / Teléfono / Phone Number 973650005
Població i Província / Población Provincia / City - Town TREMP - LLEIDA	Codi Postal/Código Postal . Postal Code 25620
País / País / Country ESPANYA	Fax 973652036
Ref. de l'ordre de domiciliació / Ref. orden de domiciliación / Mandate Reference	Identificador del creditor / Creditor Identifier ES88002P2529500G

Mitjançant la signatura d'aquest formulari d'ordre de domiciliació, autoritzeu a (A) l'Ajuntament de Tremp a enviar ordres a la vostra entitat financera per debitar càrrecs al vostre compte i (B) a la seva entitat financera per debitar els imports corresponents al vostre compte d'acord amb les instruccions de l'Ajuntament de Tremp. Entre altres, teniu dret a ser reemborsat per la vostra entitat financera. En tot cas aquest reembossament haurà de ser instat per part vostra en el termini màxim de 8 de setmanes a partir de la data en que es va debitar en el seu compte.

Mediante la firma de esta orden de domiciliación, el deutor autoriza a (A) Ajuntament de Tremp a enviar instrucciones a la entidad del deutor para adeudar su cuenta y (B) a la entidad para efectuar los adeudos en su cuenta siguiendo las instrucciones del Ayuntamiento de Tremp. Como parte de sus derechos, el deutor está legitimado al reembolso por su entidad en los términos y condiciones del contrato suscrito con la misma. La solicitud de reembolso deberá efectuarse dentro de las ocho semanas que siguen a la fecha de adeudo en cuenta. Puede obtener información adicional sobre sus derechos en su entidad financiera.

By signing this madate form, you authorise (A) Ajuntament de Tremp to send instructions to your bank to debit your account and (B) your bank to debit your account in accordance with the instructions from Ajuntament de Tremp. As part of your rights, you are entitled to a refund from your bank under the terms and conditions of your agreement with your bank. A refund must be claimed within eighth weeks starting from the date on which your account was debited. Your rights are explained in a statement that you can obtain from your bank.

1.- DADES DEL DEUTOR / Datos del deutor / Debtor's name

Nom i cognoms o raó social / Nombre y apellidos del deutor / Debtor's name		DNI/NIF/Passaport/NIE/CIF
Direcció / Dirección / Address	Núm./Pis/Porta	Codi Postal/Código Postal . Postal Code
Població i Província / Población Provincia / City . Town		Telèfon mòbil/teléfono movil
País / País / Country		Correu electrònic/correo electrónico
Swift BIC (pot tenir 8 o 11 caràcters) / Swift BIC (puede tener 8 u 11 caracteres) / Swift BIC (up to 8 or 11 characters) <input type="text"/>		
Número de compte IBAN / Número de cuenta IBAN / account number IBAN <input type="text"/>		
Tipus de pagament Tipo de pago / Type of payment	Pagament periòdic <input type="checkbox"/> Pago Periódico / Recurrent payment	Pagament únic <input type="checkbox"/> Pago único / One-off payment

2.- CONCEPTE / Concepto / Concept

ALTRES TAXES E SPECIFICAR:
Otros / Others

Signatura del deutor / Firma del deutor / signature of debtor

Tremp, de/dE de
Lloc i data / Lugar y fecha / Location and Date